



WTO OMC



Recursos  
Humanos

*Lo que importa son las personas*

- 1 -

---

# Manual Administrativo en Línea del Personal

*Guía del usuario*

Esta guía está destinada a los usuarios del Manual Administrativo en Línea del Personal. La finalidad del Manual es que los funcionarios puedan acceder a información y referencias sobre el Estatuto y Reglamento del Personal de la OMC, y sobre las políticas y documentos administrativos de la Organización en distintos ámbitos, como los términos y condiciones de servicio y asuntos financieros de la OMC. Si tiene alguna pregunta, puede dirigirse a [soam@wto.org](mailto:soam@wto.org).

## **1. Cómo acceder al Manual**

- Puede acceder al Manual a través de la Intranet (insertar).
- También puede acceder directamente desde cualquier navegador, inclusive desde un teléfono móvil, con tan solo escribir la siguiente dirección: <http://staffmanual.wto.org>.
- A continuación, se le pedirá que escriba su nombre de usuario CWR y contraseña (los mismos que utiliza cuando se conecta a su ordenador de la OMC).



## **2. Cómo hacer búsquedas en el Manual**

Existen dos maneras de hacer búsquedas en la plataforma del Manual: la **búsqueda por dominio** o directamente con el **motor de búsqueda**.

### **A. Búsqueda por dominio**

- Haga clic en uno de los tres dominios que aparecen en la barra superior.
- Se abrirá un menú desplegable con subcategorías y podrá entonces hacer clic en el tema que le interese.



- Una vez que haya seleccionado el tema, el Manual le propondrá todos los artículos y las reglas pertinentes, así como los documentos "en vigor", en la parte inferior derecha de la página web.

Búsqueda	Contenido
Reglas del Reglamento ST02.2 - Licencia de enfermedad	Una persona que sea <b>enfermada</b> o <b>sufrimiento</b> de <b>enfermedad</b> no podrán para el trabajo tendrán derecho a una <b>licencia de enfermedad</b> conforme a las siguientes disposiciones: (i) El funcionario informará...
Reglas del Reglamento 110.3 (a)-(b)-(i)-(ii)-(v)-(v)-(vi)-(vii)-(b)-(c) - Licencia de enfermedad	(a) Todo funcionario que por <b>enfermedad</b> o <b>sufrimiento</b> de <b>enfermedad</b> se vea en la <b>imposibilidad</b> de trabajar tendrá derecho a una <b>licencia de enfermedad</b> conforme a las siguientes disposiciones: (i) el funcionario...
Reglas del Reglamento 109.4 (a); (b); (c); (d); (e) - Licencia especial	(a) La licencia especial prolonga, para el cuidado de los hijos o por otras razones importantes...
Reglas del Reglamento 110.4 (a); (b); (c); (d) - Licencia de maternidad	Reservada la <b>licencia de enfermedad</b> al adquirir complicaciones graves. (c) El período de <b>licencia de maternidad</b> dará derecho a los días de <b>vacaciones</b> anuales correspondientes a condición de que la...
Reglas del Reglamento 111.2 (a); (b); (c) - Explicación de los contratos de plazo fijo	(a) El contrato de plazo fijo expirará en la fecha de <b>expiración</b> indicada en el contrato salvo que el funcionario se beneficié de una <b>licencia de enfermedad</b> , en cuyo caso el contrato podrá...
Reglas del Reglamento 104.8 (a); (b) - Reemplazo	serán y la fecha de reposición se impondrá, en la medida posible, a las vacaciones anuales del funcionario y el resto a la <b>licencia especial</b> sin sueldo. La <b>licencia de enfermedad</b> prevista en el...

## B. Motor de búsqueda

- En el recuadro de búsqueda, escriba en uno de los tres idiomas oficiales de la OMC una palabra/frase relacionada con lo que deseé buscar. El motor también le sugerirá opciones.



- Por defecto, el motor de búsqueda buscará la palabra/frase que haya escrito en todos los títulos y en el cuerpo de los documentos. En la página de resultados, el Manual resaltarán en naranja la ubicación de la palabra/frase buscada.

- Si la búsqueda no da ningún resultado significa que el tema que está buscando no existe o que no se dispone de documentos "en vigor" al respecto.
  - En ese caso, puede hacer clic en el botón "Incluir archivos" en las opciones de búsqueda para ampliar la búsqueda a los documentos archivados.

Estatuto y el Reglamento del Personal de la OMC Personal Secretaría

- Al hacer clic en el título de los documentos que aparecen en la página de resultados, podrá obtener más información sobre esos documentos y ver claramente las versiones en vigor y todas las versiones archivadas.

Última actualización	Última revisión	Última publicación
Memorándum Administrativo 977 - Memorándum administrativo nº 977 - Licencia de enfermedad, licencia por situaciones familiares y licencia por razones humanitarias	09/03/2014	Issued - 21 January 2017
<a href="#">View all versions of the document</a>		
<a href="#">Memorándum Administrativo 977 - Memorándum administrativo nº 977 - Licencia de enfermedad, licencia por situaciones familiares y licencia por razones humanitarias</a>	09/03/2014	Issued - 21 January 2017
<a href="#">English</a>	<a href="#">Français</a>	<a href="#">Español</a>
<a href="#">Memorándum Administrativo 958/Rev.1 - Propedémticos Administrativos Para Los Funcionarios En Licencia De Enfermedad (958/01/01/2017)</a>	09/03/2014	Issued - 10 December 2007 Revoked - 21 January 2017
<a href="#">English</a>	<a href="#">Français</a>	<a href="#">Español</a>
<a href="#">Memorándum Administrativo 952/Rev.1 - Licencia por situaciones personales y familiares urgentes (952/02/04/2017)</a>	09/03/2014	Issued - 16 July 2007 Revoked - 21 January 2017
<a href="#">English</a>	<a href="#">Français</a>	<a href="#">Español</a>
<a href="#">Memorándum Administrativo 950 - Propedémiticos Administrativos Para Los Funcionarios En Vacaciones (950/01/01/2017)</a>	09/03/2014	Issued - 10 December 2007 Revoked - 21 January 2017
<a href="#">English</a>	<a href="#">Français</a>	<a href="#">Español</a>

## C. Opciones de búsqueda

Se pueden seleccionar desde la página de inicio o desde la página de resultados:



- "**Buscar metadatos**": se busca únicamente en los títulos (por defecto);
- "**Incluir documentos 'en vigor'**": se busca en el cuerpo de los documentos que están en vigor (por defecto);
- "**Incluir archivos**": se busca también en las versiones y los documentos antiguos;
- "**Ver término en el documento**": se muestra dónde aparecen los términos escritos en la barra de búsqueda;
- "**Ver el texto explicativo de los artículos**": se muestra todo el párrafo de la regla o la norma.

## D. Búsqueda filtrada

Desde la página de resultados, puede filtrar los resultados de la búsqueda seleccionando el tipo de contrato, el dominio, la categoría y el año, según le convenga.

WORLD TRADE ORGANIZATION Human Resources Staff Online Administrative Manual

Estatuto y el Reglamento del Personal de la OMC Personal Secretaria

Leave, Salary, Holidays, ... Search Borrar

Found 398 results matching your query

Borrar filtros

Tipo de contrato

- Fixed Term (1013)
- Short Term (784)

Dominio

- 206 (7)
- Estatuto y el Reglamento del Personal de la OMC (21)
- Personal (1032)
- Secretaría (169)

Categoría

- Documentos administrativos (453)
  - Memorándum Administrativo (117)
  - Aviso al personal (207)
  - Otro (129)
- Reglamento (39)
- Estatuto (15)
- Reglas del Reglamento (519)
- Artículos del Estatuto (202)

Año

- 2017 (220)

Aviso al personal

Aviso al personal - Travel related to training activities  
Issuance date 09 October 2017  
English | French | Spanish

Aviso al personal - Cumplimiento de los informes de evaluación de la actuación profesional del personal con contrato de corto plazo  
OFFICE(03)/52  
Issuance date 09 July 2003  
English | French | Spanish

Aviso al personal - Composición de las juntas de ascensos  
OFFICE(17)/40  
Memorándum Administrativo (117)  
Aviso al personal (207)  
Otro (129)

Aviso al personal - Procedimiento para solicitar publicaciones, libros y revistas  
OFFICE(17)/5  
Issuance date 18 January 2017  
English | French | Spanish

Aviso al personal - Ascensos basados en la actuación profesional - 2017  
OFFICE(17)/67  
Issuance date 27 July 2017

## **E. Página de inicio**

En todo momento puede hacer clic en los logotipos que aparecen en la parte superior para volver a la página de inicio.



WORLD TRADE  
ORGANIZATION



Human  
Resources  
*It's all about People*

Staff Online  
Administrative Manual

---